

AR C'HAORIG

(Voir Luzel, *Soniou* I, 40)

Didostaït, koz ha yaouank, da glevet eur zetans ;
Deut da glevet son ar c'haor ; mont a ran d'he c'homans.

He amann a zo ker kaer, hag he leaz zo ivez,
Ma c'honezan deus va gaor triwec'h diner bemdez.

Mes ma gaor a oa ker laer hag ivez ker friand
Ma oa lampet en deiz-all e jardin an Normand.

He doa debret eur gaolen a boueze kant lur frank
Hag ivez eur mell pouren a boueze hanter-kant.

M'oa bet signifiet d'am gaor monet d'ar jujamant,
E oa bet interojet 'tre daou-ugent serjant.

Mes ma gaor, na oa ket zod, a lamas war ar bank
Hag a blantas he daou gorn e reor ar prezidant.

Mes ma gaor ne oa ket zod hag a loskas daou vram,
Evit dont da enori ar bôtred 'oa er gambr.

Hag evit triwec'h diner ha kemend-all a ler
'Oa koustet d'ar prezidant penselia toull e rer.

Ma oa klasket polised hag eur barner raktal
D' lakat ar c'haor insolant maez eus an tribunal.

(Chanté par P. Coat, Bohars (près Brest). L'air a été noté par
M. Duhamel d'après un phonogramme de M. Croq, de
Bohars.)

LA PETITE CHÈVRE

Approchez, jeunes et vieux, pour entendre une sentence;
Venez entendre la chanson de la chèvre; je vais la commencer.

Son beurre est si beau, et son lait l'est aussi,
Que ma chèvre me rapporte dix-huit deniers chaque jour.

Mais ma chèvre était si voleuse et aussi si friande
Quelle avait sauté l'autre jour dans le jardin du Normand.

Elle avait mangé un chou qui pesait cent bonnes livres
Et aussi un énorme poireau qui en pesait cinquante.

Si bien qu'il fut signifié à ma chèvre d'aller en jugement;
Elle fut interrogée entre quarante sergents.

Mais ma chèvre, qui n'était pas sotte, sauta sur le banc
Et planta ses deux cornes dans le cul du président.

Mais ma chèvre n'était pas sotte et lâcha deux pets,
Pour faire honneur aux personnages qui étaient dans la
[chambre.

Et il en coûta dix-huit deniers et autant de cuir
Au président pour rapiécer le trou de son cul.

Si bien qu'il fut cherché des gens de police et un juge sur-le-
[champ,
Pour mettre la chèvre insolente à la porte du tribunal.